

Polski:

Instrukcja obsługi:

Użytkowanie:

1. Umieść organizer na stabilnej powierzchni, np. na biurku lub stole.
2. Włóż drobne przedmioty, takie jak długopisy, spinacze, notatki, do odpowiednich przegródek.
3. Unikaj przeciążania organizera, aby zapobiec uszkodzeniom.

Pielęgnacja:

- Czyść powierzchnię suchą lub lekko wilgotną ściereczką.
- Unikaj stosowania agresywnych środków czyszczących, które mogą uszkodzić materiał.

Utylizacja:

- W przypadku uszkodzenia lub nieużywania oddaj produkt do odpowiedniego punktu recyklingu zgodnie z lokalnymi przepisami.
-

English:

User Manual:

Usage:

1. Place the organizer on a stable surface, such as a desk or table.
2. Store small items like pens, clips, or notes in the designated compartments.
3. Avoid overloading the organizer to prevent damage.

Care:

- Clean the surface with a dry or slightly damp cloth.
- Avoid using harsh cleaning agents that might damage the material.

Disposal:

- If the product is damaged or no longer needed, dispose of it at a proper recycling facility in accordance with local regulations.
-

Čeština:

Uživatelská příručka:

Použití:

1. Umístěte organizér na stabilní povrch, například na stůl.
2. Ukládejte drobné předměty, jako jsou pera, sponky nebo poznámky, do určených přihrádek.
3. Nepřetěžujte organizér, aby nedošlo k poškození.

Údržba:

- Čistěte povrch suchým nebo mírně vlhkým hadříkem.
- Vyhňte se používání agresivních čisticích prostředků, které by mohly poškodit materiál.

Likvidace:

- Pokud je výrobek poškozený nebo již není potřeba, odneste jej do recyklačního centra v souladu s místními předpisy.
-

Slovensky:**Používateľská príručka:****Použitie:**

1. Položte organizér na stabilný povrch, napríklad na stôl.
2. Ukladajte drobnosti, ako sú perá, sponky alebo poznámky, do určených priehradiek.
3. Zabráňte preťaženiu organizéra, aby nedošlo k jeho poškodeniu.

Údržba:

- Povrch čistite suchou alebo mierne vlhkou handričkou.
- Vyhnite sa používaniu agresívnych čistiacich prostriedkov, ktoré by mohli poškodiť materiál.

Likvidácia:

- Ak je produkt poškodený alebo ho už nepoužívate, odneste ho do recyklačného centra v súlade s miestnymi predpismi.
-

Deutsch:**Bedienungsanleitung:****Verwendung:**

1. Stellen Sie den Organizer auf eine stabile Oberfläche, z. B. auf einen Schreibtisch.
2. Verstauen Sie kleine Gegenstände wie Stifte, Büroklammern oder Notizen in den vorgesehenen Fächern.
3. Vermeiden Sie eine Überlastung des Organizers, um Schäden zu verhindern.

Pflege:

- Reinigen Sie die Oberfläche mit einem trockenen oder leicht feuchten Tuch.
- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, die das Material beschädigen könnten.

Entsorgung:

- Falls das Produkt beschädigt ist oder nicht mehr benötigt wird, entsorgen Sie es gemäß den örtlichen Vorschriften in einem Recyclingzentrum.
-

Українська:**Інструкція з використання:****Використання:**

1. Поставте органайзер на стабільну поверхню, наприклад, на стіл.
2. Зберігайте дрібні предмети, такі як ручки, скріпки чи нотатки, у відповідних відділеннях.
3. Уникайте перевантаження органайзера, щоб запобігти пошкодженню.

Догляд:

- Протирайте поверхню сухою або трохи вологою тканиною.
- Уникайте використання агресивних мийних засобів, які можуть пошкодити матеріал.

Утилізація:

- У разі пошкодження або непотрібності здайте продукт до пункту переробки відповідно до місцевих правил.
-

Română:**Manual de utilizare:****Utilizare:**

1. Așezați organizatorul pe o suprafață stabilă, cum ar fi un birou.
2. Depozitați obiecte mici, precum pixuri, agrafe sau notițe, în compartimentele desemnate.
3. Evitați supraîncărcarea organizatorului pentru a preveni deteriorarea.

Îngrijire:

- Curățați suprafața cu o cârpă uscată sau ușor umedă.
- Evitați utilizarea agenților de curățare agresivi care pot deteriora materialul.

Eliminare:

- În caz de deteriorare sau inutilizare, duceți produsul la un centru de reciclare conform reglementărilor locale.
-

Magyar:**Használati útmutató:****Használat:**

1. Helyezze a rendszerezőt egy stabil felületre, például egy íróasztalra.
2. Tárolja az apró tárgyakat, például tollakat, gemkapcsokat vagy jegyzeteket a kijelölt rekeszekben.
3. Kerülje a rendszerező túlterhelését, hogy elkerülje a sérüléseket.

Karbantartás:

- Tisztítsa meg a felületet száraz vagy enyhén nedves ruhával.
- Kerülje az erős tisztítószeres használatát, amelyek károsíthatják az anyagot.

Ártalmatlanítás:

- Sérülés vagy használaton kívül helyezés esetén adja le a terméket fém- és műanyag-újrahasznosító központba a helyi előírások szerint.
-

Български:**Ръководство за употреба:****Употреба:**

1. Поставете органайзера върху стабилна повърхност, като например бюро.

2. Съхранявайте малки предмети, като химикалки, кламери или бележки, в съответните отделения.
3. Избягвайте претоварване на органайзера, за да предотвратите повреда.

Поддръжка:

- Почиствайте повърхността със суха или леко влажна кърпа.
- Избягвайте използването на агресивни почистващи препарати, които могат да повредят материала.

Изхвърляне:

- При повреда или ненужност предайте продукта в център за рециклиране съгласно местните разпоредби.
-

Ελληνικά:

Εγχειρίδιο χρήσης:

Χρήση:

1. Τοποθετήστε τον οργανωτή σε μια σταθερή επιφάνεια, όπως ένα γραφείο.
2. Αποθηκεύστε μικρά αντικείμενα, όπως στυλό, συνδετήρες ή σημειώσεις, στα καθορισμένα διαμερίσματα.
3. Αποφύγετε την υπερφόρτωση του οργανωτή για να αποτρέψετε ζημιές.

Συντήρηση:

- Καθαρίστε την επιφάνεια με ένα στεγνό ή ελαφρώς υγρό πανί.
- Αποφύγετε τη χρήση ισχυρών χημικών καθαριστικών που μπορεί να βλάψουν το υλικό.

Διάθεση:

- Σε περίπτωση βλάβης ή μη χρήσης, παραδώστε το προϊόν σε κέντρο ανακύκλωσης σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς.
-

Lietuvių:

Naudojimo instrukcija:

Naudojimas:

1. Padėkite organizatorių ant stabilaus paviršiaus, pavyzdžiui, stalo.
2. Laikykite smulkius daiktus, pvz., rašiklius, segtukus ar užrašus, atitinkamose skyrelėse.
3. Venkite perkrauti organizatorių, kad išvengtumėte pažeidimų.

Priežiūra:

- Valykite paviršių sausa arba šiek tiek drėgna šluoste.
- Venkite naudoti stiprias chemines valymo priemones, kurios gali pažeisti medžiagą.

Šalinimas:

- Sugedus ar nenaudojant gaminio, atiduokite jį į perdirbimo centrą pagal vietinius reikalavimus.
-

Latviešu:**Lietošanas instrukcija:****Lietošana:**

1. Novietojiet organizatoru uz stabilas virsmas, piemēram, galda.
2. Glabājiet nelielus priekšmetus, piemēram, pildspalvas, saspraudes vai piezīmes, attiecīgajās nodalījumos.
3. Izvairieties no organizatora pārslodzes, lai izvairītos no bojājumiem.

Apkope:

- Notīriet virsmu ar sausu vai nedaudz mitru drānu.
- Izvairieties no agresīvu ķīmisko tīrīšanas līdzekļu izmantošanas, kas var sabojāt materiālu.

Utilizācija:

- Bojājuma vai lietošanas pārtraukšanas gadījumā nododiet produktu pārstrādes centrā saskaņā ar vietējiem noteikumiem.
-

Suomi:**Käyttöohje:****Käyttö:**

1. Aseta järjestelijä vakaalle pinnalle, kuten pöydälle.
2. Säilytä pieniä esineitä, kuten kyniä, paperiliittimiä tai muistiinpanoja, niille tarkoitetuissa osastoissa.
3. Vältä järjestelijän ylikuormittamista, jotta vältetään vaurioita.

Hoito:

- Puhdista pinta kuivalla tai hieman kostealla liinalla.
- Vältä voimakkaiden kemikaalien käyttöä, jotka voivat vahingoittaa materiaalia.

Hävittäminen:

- Jos tuote on vaurioitunut tai sitä ei enää käytetä, toimita se kierrätyskeskukseen paikallisten määräysten mukaisesti.
-

Hrvatski:**Upute za uporabu:****Uporaba:**

1. Postavite organizator na stabilnu površinu, primjerice na stol.
2. Pohranite male predmete, poput olovaka, spajalica ili bilješki, u odgovarajuće pretince.
3. Izbjegavajte preopterećenje organizatora kako biste spriječili oštećenja.

Održavanje:

- Površinu čistite suhom ili lagano vlažnom krpom.
- Izbjegavajte uporabu jakih kemikalija koje bi mogle oštetiti materijal.

Zbrinjavanje:

- U slučaju oštećenja ili prestanka korištenja, odložite proizvod u reciklažni centar u skladu s lokalnim propisima.
-

Slovenščina:**Navodila za uporabo:****Uporaba:**

1. Postavite organizator na stabilno površino, na primer na mizo.
2. Shranjujte manjše predmete, kot so pisala, sponke ali zapiski, v ustreznih predelkih.
3. Izogibajte se preobremenitvi organizatorja, da preprečite poškodbe.

Vzdrževanje:

- Površino očistite s suho ali rahlo vlažno krpo.
- Izogibajte se uporabi močnih kemikalij, ki bi lahko poškodovale material.

Odlaganje:

- Če je izdelek poškodovan ali ga ne uporabljate več, ga odložite v reciklažni center v skladu z lokalnimi predpisi.
-

Français:**Manuel d'utilisation :****Utilisation :**

1. Placez l'organisateur sur une surface stable, comme un bureau.
2. Rangez de petits objets, tels que des stylos, des trombones ou des notes, dans les compartiments prévus.
3. Évitez de surcharger l'organisateur pour prévenir les dommages.

Entretien :

- Nettoyez la surface avec un chiffon sec ou légèrement humide.
- Évitez d'utiliser des produits chimiques agressifs qui pourraient endommager le matériau.

Élimination :

- En cas de dommage ou de non-utilisation, apportez le produit à un centre de recyclage conformément aux réglementations locales.
-

Español:**Manual de usuario:****Uso:**

1. Coloque el organizador sobre una superficie estable, como un escritorio.
2. Almacene objetos pequeños, como bolígrafos, clips o notas, en los compartimentos designados.
3. Evite sobrecargar el organizador para prevenir daños.

Cuidado:

- Limpie la superficie con un paño seco o ligeramente húmedo.
- Evite el uso de productos químicos agresivos que puedan dañar el material.

Eliminación:

- Si el producto está dañado o ya no se utiliza, recíclelo en un centro adecuado conforme a las normativas locales.
-

Svenska:**Användarmanual:****Användning:**

1. Placera organisatören på en stabil yta, till exempel ett skrivbord.
2. Förvara små föremål, som pennor, gem eller anteckningar, i de avsedda facken.
3. Undvik att överbelasta organisatören för att förhindra skador.

Underhåll:

- Rengör ytan med en torr eller lätt fuktig trasa.
- Undvik starka kemikalier som kan skada materialet.

Avfallshantering:

- Om produkten är skadad eller inte längre används, lämna den till en återvinningsstation enligt lokala regler.
-

Português:**Manual de Instruções:****Utilização:**

1. Coloque o organizador em uma superfície estável, como uma mesa.
2. Armazene pequenos itens, como canetas, cliques ou anotações, nos compartimentos designados.
3. Evite sobrecarregar o organizador para prevenir danos.

Manutenção:

- Limpe a superfície com um pano seco ou ligeiramente úmido.
- Evite o uso de produtos químicos agressivos que possam danificar o material.

Descarte:

- Caso o produto esteja danificado ou não seja mais necessário, descarte-o em um centro de reciclagem apropriado, seguindo as regulamentações locais.
-

Nederlands:**Gebruikershandleiding:****Gebruik:**

1. Plaats de organizer op een stabiel oppervlak, zoals een bureau.

2. Berg kleine voorwerpen, zoals pennen, paperclips of notities, op in de daarvoor bestemde compartimenten.
3. Vermijd overbelasting van de organizer om schade te voorkomen.

Onderhoud:

- Reinig het oppervlak met een droge of licht vochtige doek.
- Vermijd het gebruik van agressieve schoonmaakmiddelen die het materiaal kunnen beschadigen.

Verwijdering:

- Als het product beschadigd is of niet langer nodig is, lever het in bij een recyclingcentrum volgens de lokale voorschriften.
-

Italiano:**Manuale d'uso:****Utilizzo:**

1. Posiziona l'organizzatore su una superficie stabile, come una scrivania.
2. Riponi piccoli oggetti, come penne, graffette o appunti, negli scomparti designati.
3. Evita di sovraccaricare l'organizzatore per evitare danni.

Manutenzione:

- Pulisci la superficie con un panno asciutto o leggermente umido.
- Evita l'uso di detersivi aggressivi che potrebbero danneggiare il materiale.

Smaltimento:

- In caso di danni o inutilizzo, porta il prodotto in un centro di riciclaggio conforme alle normative locali.